

14.

Darovacia zmluva

uzavretá podľa § 628 a nasl. Občianskeho zákonníka

medzi

PV Lučenec, s.r.o.

so sídlom Tomášikova 50/B, 831 04 Bratislava
zapísanou v Obchodnom registri vedenom Okresným súdom Bratislava I,
oddiel Sro, vložka 66760/B
konajúcou prostredníctvom Dr. Paula Guthanna, konateľa
a Mag. RONALDA MICHAELA LAUSCHA, konateľa

– ďalej len „darca“ –

a

Obec Buzitka

985 41 Buzitka 126
IČO: 00315982
zastúpená Helenou Ševčíkovou,
starostkou obce

– ďalej len „obdarovaný“ –

1. Predmet zmluvy

- 1.1 Predmetom tejto zmluvy je bezodplatný prevod finančných prostriedkov darcu na obdarovaného viazaných na:

Obstaranie zariadenia detského ihriska, ktoré plánuje obdarovaný vybudovať vo svojej obci do konca mesiaca august 2011, a to vo výške 11.190 € (slovom: jedenásťtisícjednostodevät'desiat euro) (ďalej len „**predmet darovania**“).

- 1.2 Darca a obdarovaný sa dohodli, že darca bezplatne prevedie predmet darovania do vlastníctva obdarovaného, za podmienok uvedených v tejto zmluve. Obdarovaný, za podmienok uvedených v tejto zmluve, bezodplatný prevod predmetu darovania do svojho vlastníctva prijíma.

2. Obstarávacia cena

Obstarávacia cena predmetu darovania podľa tejto zmluvy (bod. 1.1) predstavuje maximálne 11.190 € (slovom: jedenásťtisícjednostodevät'desiat euro) včítane DPH.

3. Termín a miesto plnenia

- 3.1 Darca sa zaväzuje, že predmet darovania odovzdá obdarovanému najneskôr do 31.8.2011, to ale za predpokladu, že bude darcovi predložená kópia príslušnej faktúry a písomné potvrdenie starostky obdarovaného o dodaní zariadenia.
- 3.2 Darca sa po dohode s obdarovaným zaväzuje, že predmet darovania odovzdá obdarovanému prevodom na účet obdarovaného vedený v DEXIA banke Slovensko a.s. pobočka Lučenec, č. účtu: _____, (IBAN: _____), BIC kód banky: _____) a to do siedmich dní od splnenia podmienky uvedenej v bode 3.1.

4. Záverečné ustanovenia

- 4.1 Ostatné práva a povinnosti zmluvných strán sa riadia ustanoveniami Občianskeho zákonníka a ďalších všeobecne záväzných právnych predpisov Slovenskej republiky.
- 4.2 Táto zmluva je vyhotovená v štyroch vyhotoveniach v slovenskom jazyku a v nemeckom jazyku. Každá zmluvná strana dostane dve vyhotovenia z každej jazykovej verzii. V prípade rozporov je rozhodujúce slovenské znenie.
- 4.3 Zmluvné strany výslovne vyhlasujú, že si túto zmluvu pred podpísaním prečítali a že bola uzatvorená po vzájomnom rokovaní na základe ich vážnej a slobodnej vôle, nie

Šiška & Partners
Cerha Hempel Spiegelfeld Hlawati

v tiesni za zjavne nevýhodných podmienok, a toto potvrdzujú svojimi
vlastnoručnými podpismi pod touto zmluvou.

Bratislava, 01.06.11



PV Lučenec, s.r.o.

Dr. Paul Guthann, konateľ

Mag. Ronald Michael Lausch, konateľ

Buzitka, 01.06.2011

OBEC BUZITKA

985 41 Šávoľ

-1-



Obec Buzitka

Helena Ševčíková
starostka obce